

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **Textiles suisses [Édition française]**

Band (Jahr): - **(1962)**

Heft 4

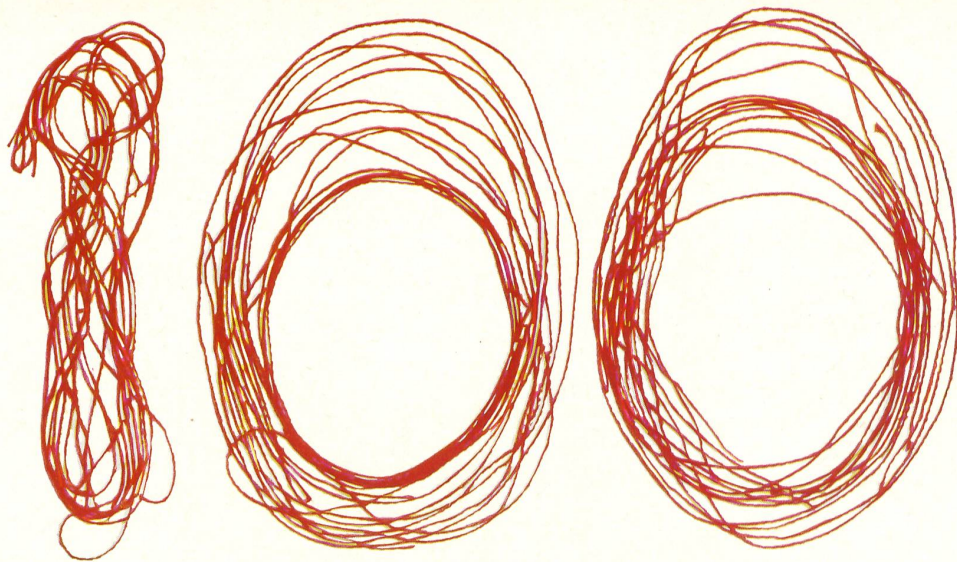
PDF erstellt am: **21.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Gugelmann
a
100 ans



Sur le rouet du temps, un fil doré: Gugelmann fête son centenaire à Langenthal. Un deuxième siècle commence... Des fils nouveaux, aux étonnantes propriétés, sortent de la filature. Des tissus nouveaux, jeunes et gais, quittent les métiers à tisser. Et s'en vont, de par le monde, porter la qualité Gugelmann.

帛



FABRICATION
DE NOUVEAUTÉS
SOIE
RAYONNE

PARIS
LONDON
NEW YORK
MILANO
LYON
BERLIN-WEIL

ROBT. SCHWARZENBACH & CO. THALWIL, SUISSE



Stehli Silks



Carrés de twill pure soie, imprimés et
roulottés à la main
Hand printed pure silk twill squares
with hand rolled hems
Cuadrados de twill pura seda
estampados y repulgados a mano
Reinseiden-Twill Vierecktücher
handbedruckt, handrolliert

*F. Blumer & Cie.
Schwanden*





Stoffels Honana-Pride – the up-to-date Shirting.

Stoffels – leading in Shirtings
Raincoat Fabrics
Handkerchiefs
Fabrics for Dresses and Blouses



Stoffel Ltd., St-Gall/Switzerland

62.34.3 1e

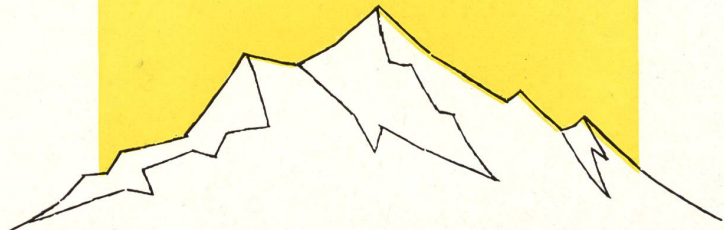
FILTEX LTD. ST.GALL
SWITZERLAND

Weaving Mill

Yarns and twists for the textile industry

Net curtaining of all kinds

Novelty fabrics and embroideries
for lingerie, blouses and dresses



FILTEX

Tissage

Filés et retors pour usages industriels

Tissus pour voilages en tous genres

Tissus et broderies pour blouses, robes
et lingerie

PHONE: 071 225861 CABLES: FILTEXA TELEX: 57116

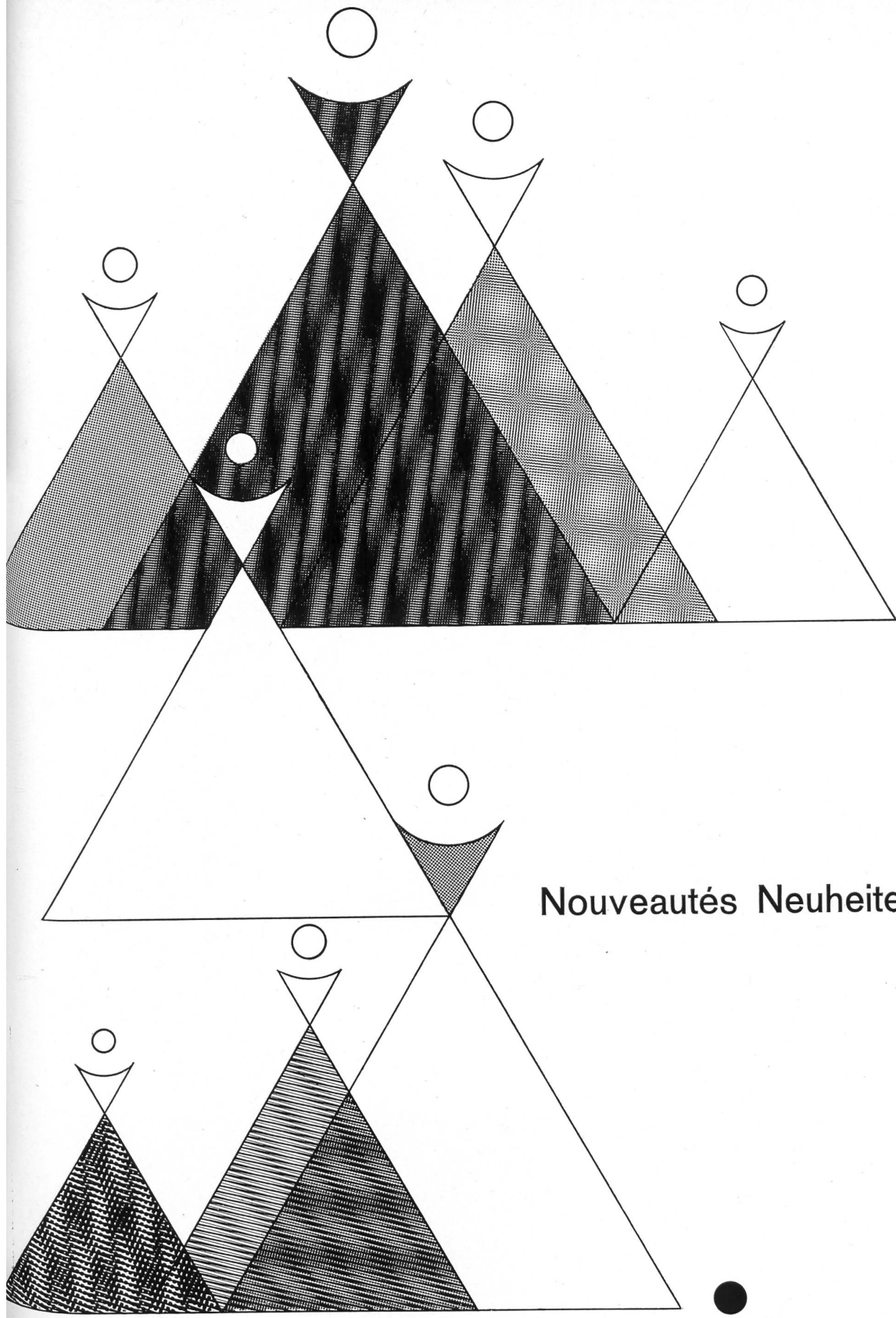
une nouveauté Reichenbach



Reco

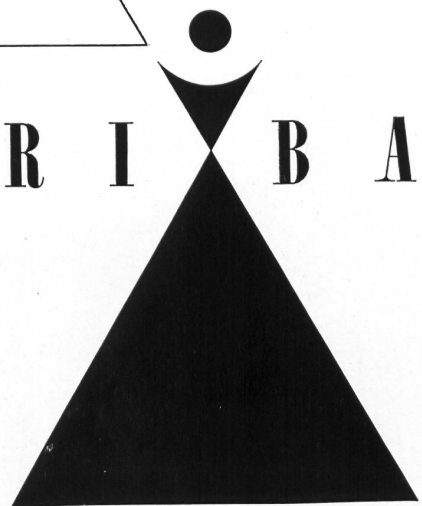
Reichenbach & Co

ST. GALL (SUISSE)



Nouveautés Neuheiten Novelties

R I B A



Seidenfabrikation

Nouveautés

Silk manufacturers



H. Gut & Co. A.G.

Zurich



Colorants Brillant Alizarine Foulon

Produits homogènes mis au point spécialement par SANDOZ pour la teinture et l'impression de la laine, des fibres synthétiques de polyamide et de la soie. Teintures brillantes extrêmement solides aux traitements de fabrication et à l'usage réalisées en bain neutre ou faiblement acide. Convient à la teinture à haute température.

Bleus Brillant Alizarine Foulon 2RL* et RWL*

Deux bleus vifs, lumineux, rougeâtres dotés de très bonnes solidités au foulon et au mouillé de la série des spécialités SANDOZ bien connues.

*Brevet déposé dans de nombreux pays industriels



SANDOZ S.A. BALE/SUISSE

SANDOZ

Colorants Brillant

Alizarine Foulon

Extraordinaires solidités à la fabrication et à l'usage.

Résistent au chrome, permettent d'embellir des teintures en colorants à complexe métallique ou métallisables.

Spécialités:

Rouge brillant Alizarine foulon FBL*

Violet brillant Alizarine foulon FBL*

Bleu brillant Alizarine foulon 2RL*

Bleu brillant Alizarine foulon RWL*

Bleu brillant Alizarine foulon BL

Bleu brillant Alizarine foulon FGL*

Bleu brillant Alizarine foulon F2GL*

Bleu brillant Alizarine foulon G

Vert brillant Alizarine foulon 3GL*

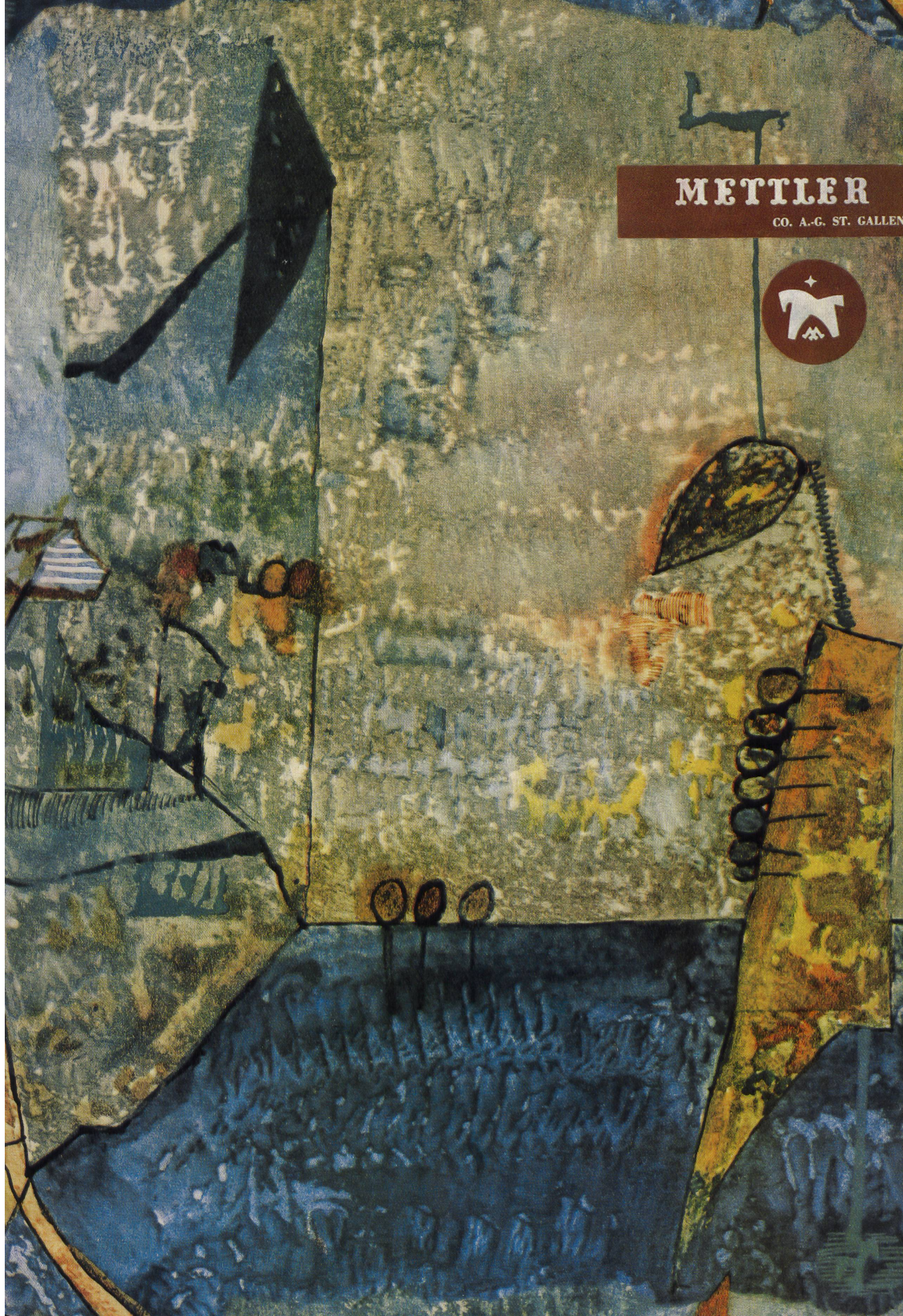
*Brevet déposé dans de nombreux pays industriels



SANDOZ S.A. BALE/SUISSE

METTLER

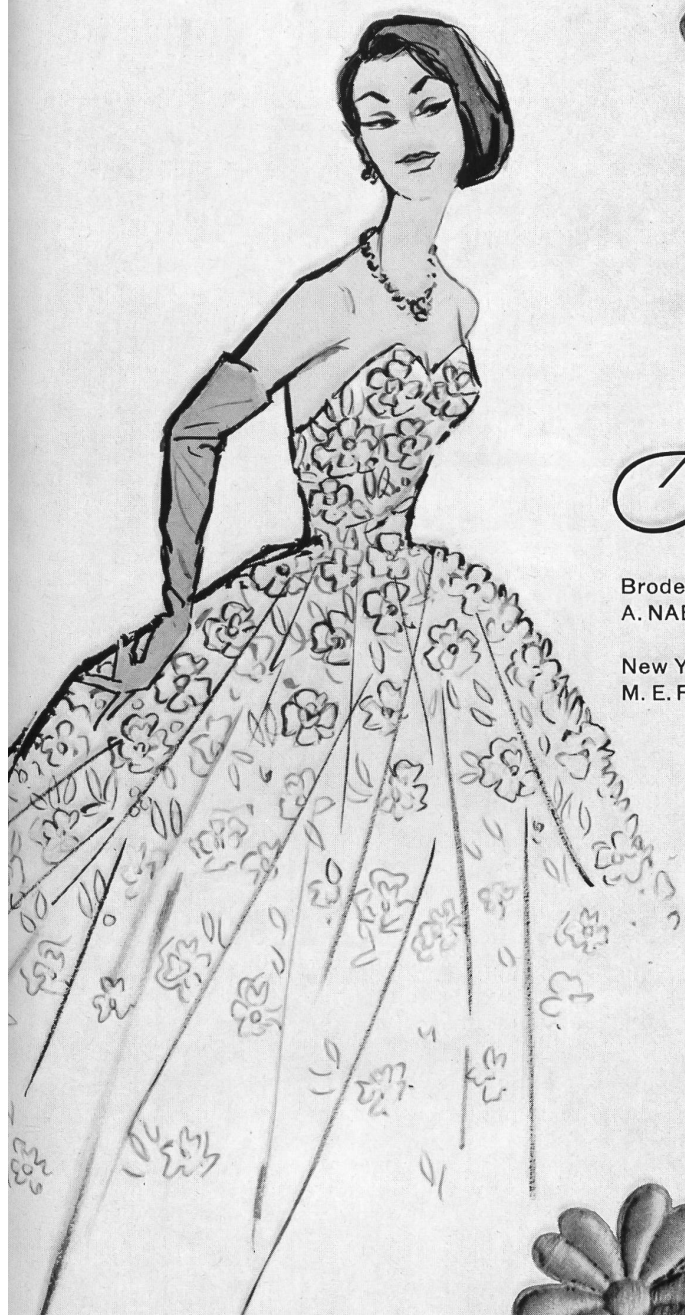
CO. A.-G. ST. GALLEN



Bally international



BALLY FEMININER DENN JE
ZÜRICH PARIS LONDON NEW YORK



A Naef

Broderies Dentelles Nouveautés
A. NAEF & CIE S.A., FLAWIL (ST-GALL)

New York Representation
M. E. FELD & CO.



ROMAIN

STÜNZI

SILKS

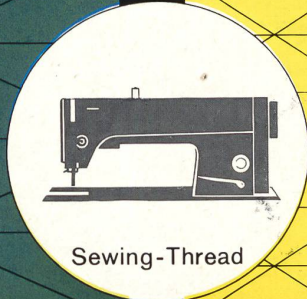
LONDON • PARIS • ZURICH • BUENOS AIRES

STÜNZI

SILKS

Mettler

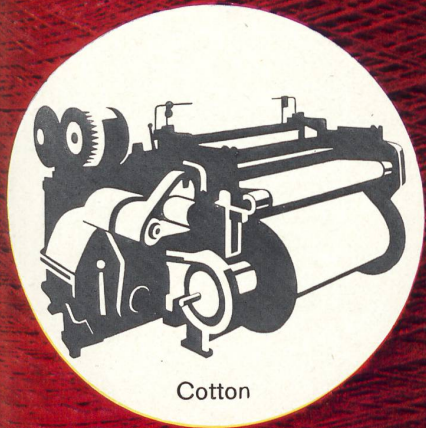
E. Mettler-Müller Ltd., Rorschach (Switzerland)



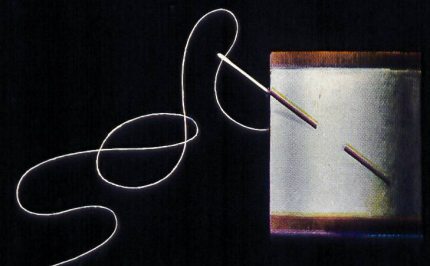
Sewing-Thread

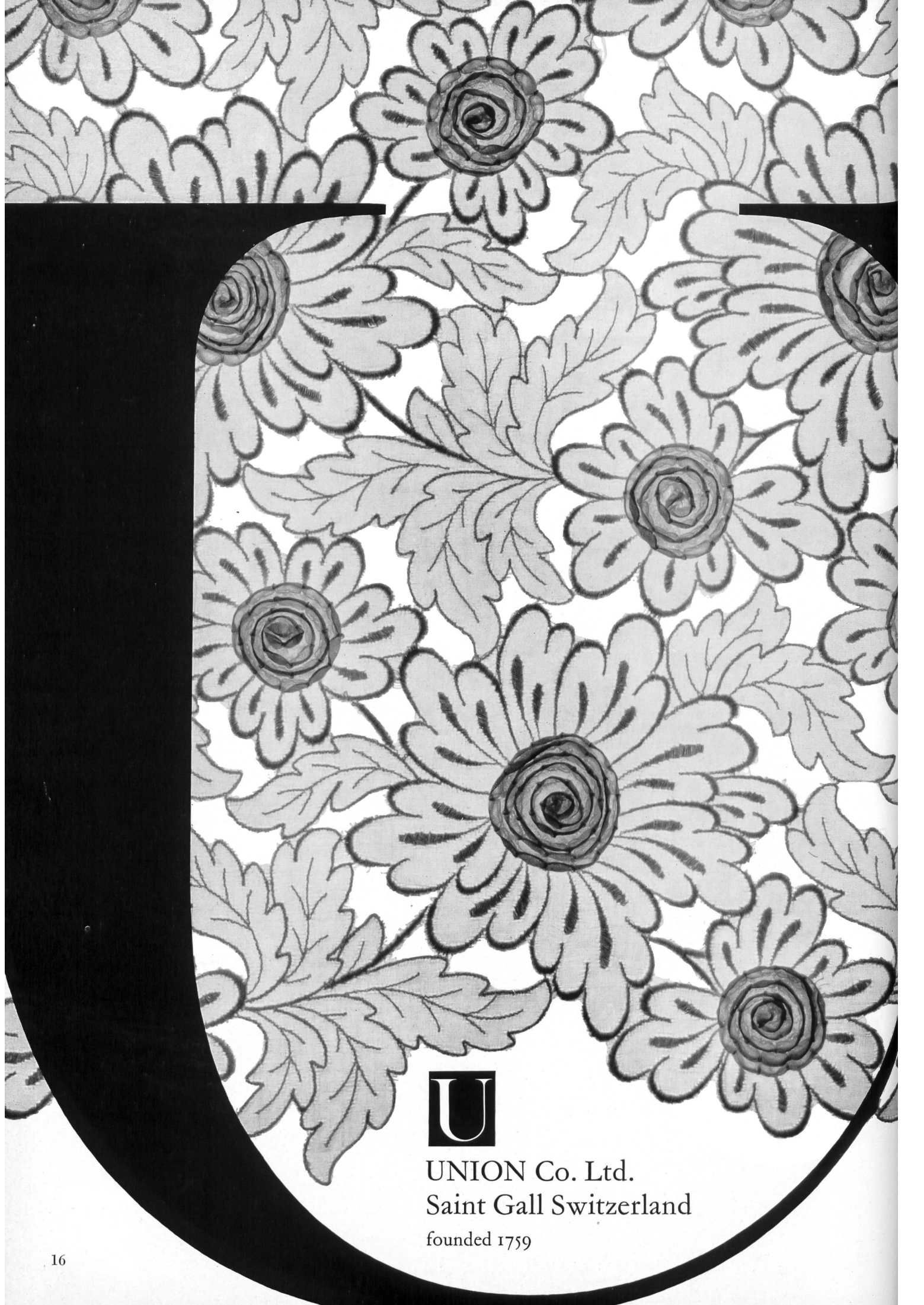


Synthetics



Cotton





UNION Co. Ltd.
Saint Gall Switzerland
founded 1759

FONDÉ EN 1846
TISSAGES DE SOIERIES NAEF FRÈRES SA

Naef frères

TISSAGES DE SOIERIES NAEF FRÈRES SA
ZURICH

NOUVEAUTÉS
PAR
TRADITION

tissus de
haute
nouveau



Bégé s.a. Zurich

successeur de Berthold Guggenheim fils & Cie, Zurich
Löwenstrasse 17, Zurich 1 - Câble BEGETEX - Tél. 25 78 14



hausammann

The Key to Swiss Textiles



HAUSAMMANN TEXTILES LTD. WINTERTHUR SWITZERLAND

SIBER & WEHRLI S.A.

Z U R I C H

FABRICATION DE SOIERIES

SPÉCIALITÉ NYLON

ZURCHER



Heer

Herco
'TERYLENE'
 Polyester  Fibre

Unsere «Terylene» Kollektion ist ungewöhnlich interessant und reichhaltig. Sie finden bei uns Kleiderstoffe aus «Terylene»/Kammgarn uni, ecossais, pied de poule, prince de galles und rayé für glatte sowie permanentplissierte Jupes, für Shorts und für Damen- und Herrenhosen. Ebenso 100% «Terylene» weiss, uni gefärbt und bedruckt für Blusen, Kleider und Herrenhemden. Neben «Terylene»/Baumwolle, «Terylene»/Leinen, «Terylene»/Triacetat und «Terylene»/Rayonne pflegen wir die ganze Vielfalt modischer, neuer «Terylene» Fantasiegewebe sowie auch «Terylene» Gewebe für den technischen Bedarf. Setzen Sie sich in Verbindung mit

Heer & Co. AG., Thalwil/ZH

Maisons réputées et Marques de qualité

METTLER

& Co. LTD.
ST. GALL



Novelties in plain
and
printed piece goods
Two centuries of
quality and tradition



Plain, printed
and fancy
woven
novelties,
embroideries,
Swiss cotton
specialities,
furnishing and
curtain fabrics

ALBRECHT & MORGEN AG.
ST. GALLEN



Feingewebe aus Baumwolle
und Synthetics für
Blusen • Kleider • Wäsche •
Hemden

**Eugster
& Huber
Co. SA.**

ST-GALL



Highly finished plain, fancy and embroidered
cotton fabrics for dresses, blouses, lingerie etc.

Weberei
Wallenstadt

WALLENSTADT

Qualitätsprodukte aus Baumwolle, Zellwolle und
synthetischen Fasern

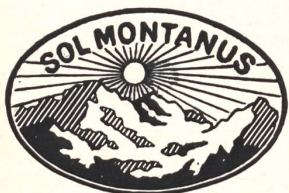


Burgauer & Co. AG./S.A.
ST-GALL

Vorhangstoffe
Stickereien

Rideaux
Broderies

Curtain-Materials
Embroideries



Fabrikation von Baumwoll- Uni-
und
Fantasie-
geweben
Nouveauté
Taschen-
tücher,
Stickereien
für Wäsche,
Blusen
und Kleider

HONEGGER & CO. AG., ST. GALLEN
(Schweiz)



Baerlocher & Co.

RHEINECK (St-Gall)
Tél. 4 44 51

Fabricants de tissus de coton
Mouchoirs haute fantaisie
Voiles et marquises pour rideaux
Tissus nouveauté pour lingerie, robes et blouses
Dépt. confection :
Fabrication d'imperméables

Schweizerische Gesellschaft
für Tüllindustrie
Münchwilen TG

Fabrikation und Ausrüstung
von **Tüll**-Geweben und
Muratex-Gewirken aller Art
für alle einschlägigen Zwecke



FILTEX LTD., ST-GALL



Weaving Mill
Yarns and twists for
the Textile industry
Net curtaining of
all kinds
Fabrics and
embroideries for
blouses, dresses
and lingerie

Geba

GEBR. ABEGG

HORGEN

Export
von Geweben eigener Ausrüstung
gegründet 1815

Neuheiten • Voiles • Marquises
Popeline • Regenmantelstoffe

Kahn & Reber AG. Zurich

Tel. 051 / 54 51 00 Badenerstr. 333

RAYON- UND NYLONGEWEBE

**Spezialität : Futterstoffe
Vlies-Stoffe**

**GUMMI-WERKE
RICHTERSWIL AG.**

Richterswil / Switzerland

Plastic films (PVC)
plain, printed,
embossed,
trade mark GURIT



**Firmen von Ruf
und Qualitäts-Marken**

Well-known Firms and quality Marks

CHARLES GORINI

ST. GALLEN



*Feinweberei
Stickereien*

Tobler

Tobler Frères & Cie. S.A. Teufen près St-Gall

BRODERIES ET MOUCHOIRS BRODÉS

ALONDRA S. A.

Wil - St-Gall



EMBROIDERIES
BRODERIES BORDADOS STICKEREIEN

H. Frei & Cie, AG.

DIEPOLDSAU

EMBROIDERIES
BRODERIES • BORDADOS • STICKEREIEN

Vinasto

Plasticleder

Abwaschbare Tischtücher
Regenschutz, Gewebe mit PVC beschichtet
SPOERRY & SCHAUFELBERGER AG
Plasticlederfabrik RAPPERSWIL



Hans Städler S. A.
St-Gall

Filés et filés retors en tous genres, en coton
fibranne et rayonne



EMIL WILD & Cie S. A.

RETORS SPÉCIAUX
HAUTE FANTAISIE

SAINT-GALL

SUISSE

Sous-vêtements dames, messieurs
Pullover velours
Ladies' & Gents' Underwear
Velvet pullovers

Opaline

Marque déposée

Fabriques de bonneterie

A. NAEGELI S. A.
WINTERTHUR



Stoffknopfteile
Moules à boutons
Button moulds
Moldes para botones

Kaspar Humbel Uetikon am See

BRASCHLER & CIE

Gotthardstr. 61, Zürich 2/27
Tel. 051 / 27 38 38

STRUKTURGARNE

für Gewebe mit Leinen- oder
Rohseidencharakter
wie Shantung, Honan oder
Doupion etc.

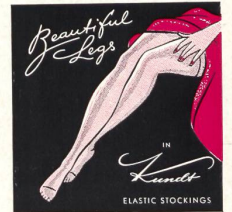
ZWICKY & CO.

WALLISELLEN-ZH

Sewing silks, mercerized cotton and synthetic
sewing threads
Silk, nylon and mixed yarns for weaving,
knitting and hosiery



Kundt & Co.
Elgg



Krampfader-Gummistrümpfe • Wärmeartikel •
elastische Bänder aller Art

Knitted outerwear
and underwear
Knitted fabrics

Yala

Deux-pièces, Robes
et Pullovers jersey
Sous-vêtements jersey
Tissus jersey

Jakob Laib & Co., Amriswil

ALWIN WILD St. Margrethen SG.

Tricotfabrik • Färberei



TRICOTS & JERSEYS

Nylon - Rayon - Cotton - Wool
piece goods for garments and underwear
pour robes et sous-vêtements

**Casas afamadas
y marcas de calidad**

100 Jahre

BB

Bosshard-Bühler & Co. AG Seide

Wetzikon (Schweiz)

Nouveautés
Soie
Coton
Rayonne
Synthétiques

MAX KIRCHHEIMER SÖHNE & CO.

Zürich
Brandschenkestrasse 4

Kircheimer Ltd., 308 Regent Street,
London W.1.




NELO
J.G. NEF & CO. LTD.
HERISAU
SWITZERLAND
FINE SWISS FABRICS SINCE 1805

Lascara

◇ SCHAPPE QUALITY



A highly finished fibran-fabric by

Weisbrod-Zürcher Söhne
Hausen a. A. (Switzerland)

LASCARA, the distinguished fabric with linen character, that always surprises with its new sampling qualities, enriches the «fine weather» wardrobe of the smart woman by coolness, crease-resistance and superb fashion-colours. LASCARA, a big success with first Parisian couturiers, is also shown by the leading ready-to-wear-houses all over the world.

Strapazierfähig

ist der MÜRATEX-Vorhang!

Nichts brauchen Sie zu fürchten: nicht Kinderhände, Katzen oder das Waschen – immer bleibt er wie neu.

MÜRATEX®
gewirkt vollsynthetisch

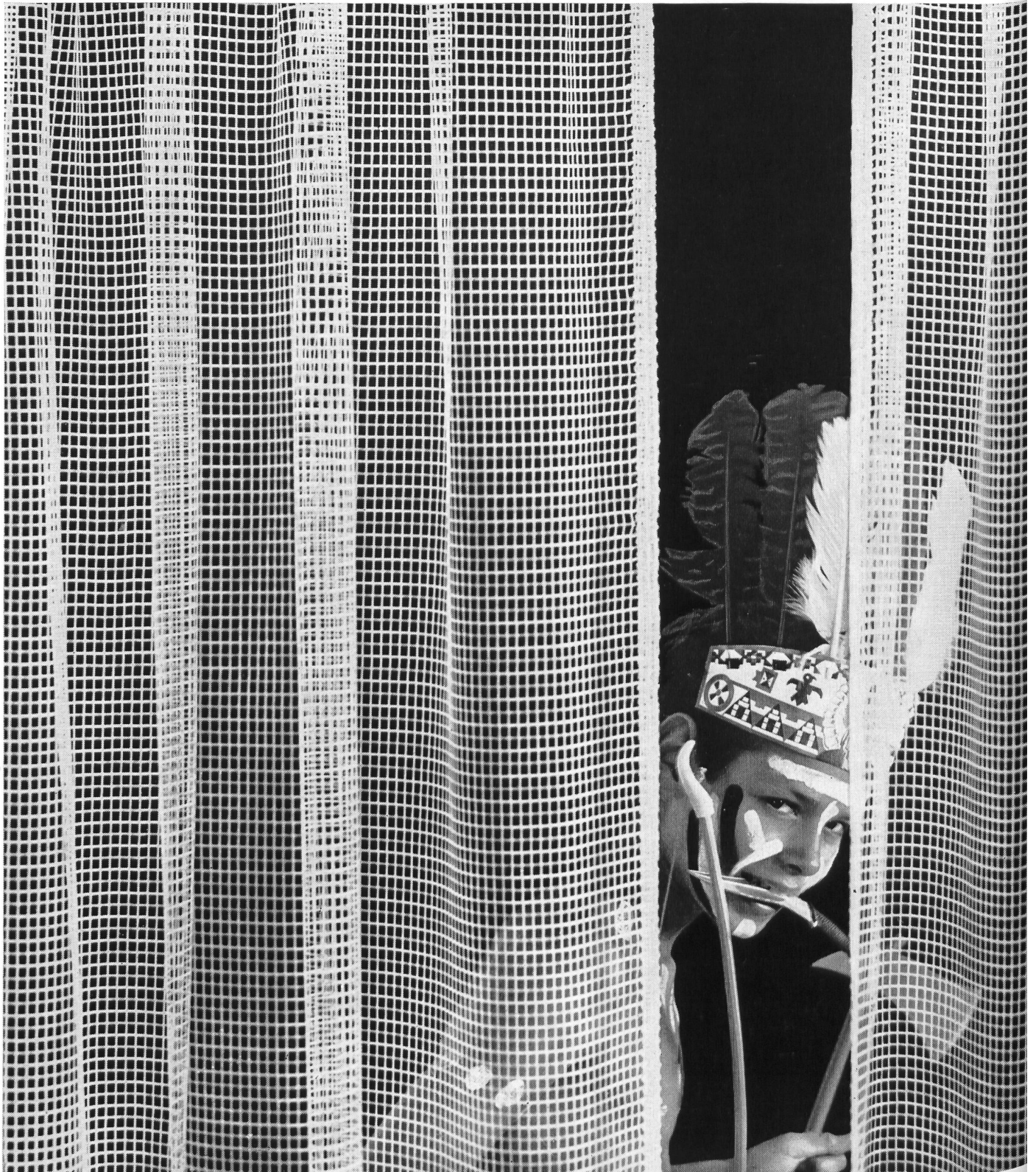
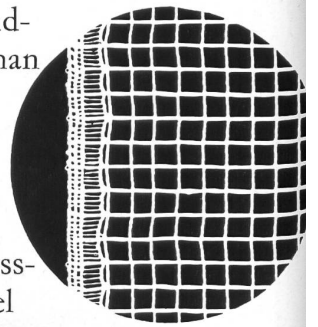
® eingetragenes Kennzeichen
der Schweiz. Gesellschaft für
Tüllindustrie AG
Münchwilen/TG

MÜRATEX

Am gelben Rand-
fadenerkennt man

MÜRATEX

Verkauf aus-
schliesslich
durch den Gross-
und Fachhandel



stickereien broderies embroideries bordados



*Jacob
Rohner Ltd*

Rebstein/Switzerland

Forster Willi & Co

broderies et dentelles

ST-GALL
SUISSE





RUDOLF BRAUCHBAR & CIE SA
ZURICH

A

L. ABRAHAM^{ET} CIE
ZURICH

TISSUS NOUVEAUTÉS EN SOIE ET RAYONNE